



BUREAU RÉGIONAL DE L'

**Organisation
mondiale de la Santé**

Europe

Comité régional de l'Europe

Soixante-quatrième session

Copenhague (Danemark), 15-18 septembre 2014

EUR/RC64/7

23 avril 2014

140047

ORIGINAL : ANGLAIS

Composition des organes et comités de l'OMS

Conformément aux articles 14.2.2 et 14.3 du règlement intérieur du Comité régional, la directrice régionale, par la circulaire du 10 janvier 2014, a invité tous les États membres de la Région européenne à présenter, pour le 14 mars 2014, des candidatures pour les organes et comités suivants :

- Conseil exécutif ;
- Comité permanent du Comité régional ;
- Comité Politiques et coordination du Programme spécial de recherche, de développement et de formation à la recherche en reproduction humaine.

Le présent document contient, pour chacun des organes précités, les curriculum vitæ des candidats et, s'il y a lieu, le texte de son mandat, ainsi qu'un tableau relatif à sa composition au fil des années.

Sommaire

page

| | | |
|------|---|----|
| I. | Conseil exécutif | 3 |
| II. | Comité permanent du Comité régional | 21 |
| III. | Comité Politiques et coordination du Programme spécial de recherche, de développement et de formation à la recherche en reproduction humaine | 33 |

I. CONSEIL EXÉCUTIF

I. Conseil exécutif

Fonctions du Conseil exécutif

1. Conformément à l'article 28 de la Constitution de l'OMS, les fonctions du Conseil sont les suivantes :

- a) appliquer les décisions et les directives de l'Assemblée de la santé ;
- b) agir comme organe exécutif de l'Assemblée de la santé ;
- c) exercer toute autre fonction à lui confiée par l'Assemblée de la santé ;
- d) donner des consultations à l'Assemblée de la santé sur les questions qui lui seraient soumises par cet organisme et sur celles qui seraient déferées à l'Organisation par des conventions, des accords et des règlements ;
- e) de sa propre initiative, soumettre à l'Assemblée de la santé des consultations ou des propositions ;
- f) préparer les ordres du jour des sessions de l'Assemblée de la santé ;
- g) soumettre à l'Assemblée de la santé, pour examen et approbation, un programme général de travail s'étendant sur une période déterminée ;
- h) étudier toutes questions relevant de sa compétence ;
- i) dans le cadre des fonctions et des ressources financières de l'Organisation, prendre toute mesure d'urgence dans le cas d'événements exigeant une action immédiate. Il peut en particulier autoriser le directeur général à prendre les moyens nécessaires pour combattre les épidémies, participer à la mise en œuvre des secours sanitaires à porter aux victimes d'une calamité et entreprendre telles études ou recherches sur l'urgence desquelles son attention aura été attirée par un État quelconque ou par le directeur général.

2. Pour de plus amples informations sur le règlement intérieur du Conseil, veuillez consulter les Documents fondamentaux (OMS, Genève, 2009), également disponibles sur Internet à l'adresse suivante : http://www.who.int/gb/bd/f/f_index.html.

Membres de la Région européenne siégeant actuellement au Conseil exécutif

3. La Région détient huit sièges qui, à partir de mai 2014, seront occupés par des personnes désignées par l'Albanie, l'Andorre, l'Azerbaïdjan, la Belgique, la Croatie, la Fédération de Russie, la Lituanie et le Royaume-Uni. Quatre sièges deviendront vacants en mai 2015, lorsque le mandat des membres désignés par l'Azerbaïdjan, la Belgique, la Croatie et la Lituanie arrivera à son terme.

Candidatures

4. Dans sa lettre du 10 janvier 2014, il a été demandé aux États membres de faire savoir à la directrice régionale s'ils souhaitent présenter des candidatures en vue de l'élection qui aura lieu lors de la Soixante-huitième Assemblée mondiale de la santé en mai 2015.

5. Il convient de rappeler que le Comité régional a adopté, lors de sa soixante-troisième session, la résolution EUR/RC63/R7 relative à la composition du Comité exécutif.

6. Les candidatures ci-après ont été reçues au Bureau régional avant la date limite du 14 mars 2014 ; les curriculum vitæ des personnes proposées, sous forme normalisée, sont reproduits aux pages 7 à 17.

France (Pr Benoît Vallet)
Grèce (Pr Christos Socrates Mantzoros)
Kazakhstan (Pr Maksut Kulzhanov)
Malte (Dr Raymond Busuttil)
Pays-Bas (M. Herbert Barnard)
Pologne (Dr Igor Radziewicz-Winnicki)
Suède (Dr Lars-Erik Holm)
Turquie (Dr Bekir Keskinliç)

Tableau récapitulatif des mandats

7. Le tableau 1 indique quels pays de la Région européenne ont désigné des membres du Conseil exécutif au cours de la période allant de 1992 à 2017.

Tableau 1. Conseil exécutif – Tableau récapitulatif des mandats^a

| Pays | WHA 45 ^b 1992 | WHA 46 1993 | WHA 47 1994 | WHA 48 1995 | WHA 49 1996 | WHA 50 1997 | WHA 51 1998 | WHA 52 1999 | WHA 53 2000 | WHA 54 2001 | WHA 55 2002 | WHA 56 2003 | WHA 57 2004 | WHA 58 2005 | WHA 59 2006 | WHA 60 2007 | WHA 61 2008 | WHA 62 2009 | WHA 63 2010 | WHA 64 2011 | WHA 65 2012 | WHA 66 2013 | WHA 67 2014 | WHA 68 2015 | WHA 69 2016 | WHA 70 2017 | |
|---|--------------------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|---|
| Albanie | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | X | XXX | XXX | X | |
| Allemagne | | | | | | X | XXX | XXX | X | | | | | | | | | X | XXX | XXX | X | | | | | | |
| Andorre | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | X | XXX | XXX | X | |
| Arménie | | | | | | | | | | | | | | | | | | | X | XXX | XXX | X | | | | | |
| Autriche | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Azerbaïdjan | | | | | | | | | | | | | | X | XXX | XXX | X | | | | | X | XXX | XXX | X | | |
| Bélarus ^c | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Belgique | | | | | | | | X | XXX | XXX | X | | | | | | | | | | | X | XXX | XXX | X | | |
| Bosnie-Herzégovine | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Bulgarie ^d | XXX | XXX | X | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Chypre | | | | | | | | | X | XXX | XXX | X | | | | | | | | | | | | | | | |
| Croatie | | | | X | XXX | XXX | X | | | | | | | | | | | | | | | X | XXX | XXX | X | | |
| Danemark | XXX | XXX | X | | | | | | | | | | | | X | XXX | XXX | X | | | | | | | | | |
| Espagne | X | | | | | | | | | | X | XXX | XXX | X | | | | | | | | | | | | | |
| Estonie | | | | | | | | | | | | | | | | | | X | XXX | XXX | X | | | | | | |
| Ex-République yougoslave de Macédoine | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Fédération de Russie ^e | XXX | X | X | XXX | XXX | X | X | XXX | XXX | X | X | XXX | XXX | X | | | X | XXX | XXX | X | | | | X | XXX | XXX | X |
| Finlande | | | X | XXX | XXX | X | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| France | XXX | X | X | XXX | XXX | X | X | XXX | XXX | X | | X | XXX | XXX | X | | | X | XXX | XXX | X | | | | | | |
| Géorgie | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Grèce | XXX | XXX | X | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Hongrie | | | | | | | | | | | | | | | | | X | XXX | XXX | X | | | | | | | |
| Irlande | | | | X | XXX | XXX | X | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Islande | | | | | | | | | | | | X | XXX | XXX | X | | | | | | | | | | | | |
| Israël | | X | XXX | XXX | X | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Italie | | | | | | | | | X | XXX | XXX | X | | | | | | | | | | | | | | | |
| Kazakhstan | | | | | | | | | X | XXX | XXX | X | | | | | | | | | | | | | | | |
| Kirghizistan | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Lettonie | | | | | | | | | | | | | | X | XXX | XXX | X | | | | | | | | | | |
| Lituanie | | | | | | | | | X | XXX | XXX | X | | | | | | | | | | X | XXX | XXX | X | | |

| Pays | WHA 45 ^a 1992 | WHA 46 1993 | WHA 47 1994 | WHA 48 1995 | WHA 49 1996 | WHA 50 1997 | WHA 51 1998 | WHA 52 1999 | WHA 53 2000 | WHA 54 2001 | WHA 55 2002 | WHA 56 2003 | WHA 57 2004 | WHA 58 2005 | WHA 59 2006 | WHA 60 2007 | WHA 61 2008 | WHA 62 2009 | WHA 63 2010 | WHA 64 2011 | WHA 65 2012 | WHA 66 2013 | WHA 67 2014 | WHA 68 2015 | WHA 69 2016 | WHA 70 2017 | |
|--------------------------|--------------------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|---|
| Luxembourg | | | | | | | | | | | | | X | XXX | XXX | X | | | | | | | | | | | |
| Malte | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Monaco | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Monténégro | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Norvège | | | | | | X | XXX | XXX | X | | | | | | | | | | | X | XXX | XXX | X | | | | |
| Ouzbékistan | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | X | XXX | XXX | X | | | |
| Pays-Bas | | | | | | X | XXX | XXX | X | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Pologne | | | | | X | XXX | XXX | X | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Portugal | X | XXX | XXX | X | | | | | | | | | | X | XXX | XXX | X | | | | | | | | | | |
| République de Moldova | | | | | | | | | | | | | | | | X | XXX | XXX | X | | | | | | | | |
| République tchèque | | | | | | | | | | | | X | XXX | XXX | X | | | | | | | | | | | | |
| Roumanie | | | | | | | | | | | | | X | XXX | XXX | X | | | | | | | | | | | |
| Royaume-Uni | X | XXX | XXX | X | X | XXX | XXX | X | | X | XXX | XXX | X | | | X | XXX | XXX | X | | | | | X | XXX | XXX | X |
| Saint-Marin | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Serbie | | | | | | | | | | | | | | | | | | | X | XXX | XXX | X | | | | | |
| Slovaquie | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Slovénie | | | | | | | | | | | | | | | X | XXX | XXX | X | | | | | | | | | |
| Suède | | | | | | | | | X | XXX | XXX | X | | | | | | | | | | | | | | | |
| Suisse | | | | | | | | X | XXX | XXX | X | | | | | | | | | X | XXX | XXX | X | | | | |
| Tadjikistan | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Turkménistan | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Turquie | | X | XXX | XXX | X | | | | | | | | | | X | XXX | XXX | X | | | | | | | | | |
| Ukraine ^c | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |

Les cases en gris font référence aux années préalables à l'accèsion des États à l'OMS/Europe.

^a Conformément à l'article 105 du règlement intérieur de l'Assemblée mondiale de la santé, « Le mandat de chaque Membre habilité à désigner une personne devant faire partie du Conseil commence immédiatement après la clôture de la session de l'Assemblée de la santé au cours de laquelle ce Membre est élu, et prend fin immédiatement après la clôture de la session de l'Assemblée de la santé au cours de laquelle ce Membre est remplacé ».

^b WHA, pour *World Health Assembly* (Assemblée mondiale de la santé).

^c État membre non actif jusqu'en 1992.

^d Réaffecté du Bureau régional de l'OMS pour la Méditerranée orientale au Bureau régional de l'OMS pour l'Europe conformément à la résolution WHA56.16 (mai 2003).

^e Mandat de l'ex-URSS repris par la Fédération de Russie.

^f Anciennement Serbie-et-Monténégro.

CANDIDATURE AU CONSEIL EXÉCUTIF DE L'OMS

État membre proposant le candidat : FRANCE

Nom VALLET **Prénom(s)** Benoît
Sexe masculin **Date de naissance** 6 mars 1958

Aptitudes linguistiques : veuillez indiquer d'une croix les langues de travail du Comité régional dans lesquelles le candidat peut travailler.

| | Parler | Lire | Écrire |
|----------|--------|------|--------|
| Allemand | | | |
| Anglais | X | X | X |
| Français | X | X | X |
| Russe | | | |

Formation professionnelle : indiquer les diplômes professionnels les plus importants obtenus (au maximum 5).

| | <i>Année</i> |
|---|--------------|
| Professeur des universités – praticien hospitalier, Centre hospitalier régional universitaire, Lille (France) | 1998 |
| Habilitation à diriger des recherches, Université de Lille, France | 1996 |
| Thèse d'université, Université de Lille, France | 1995 |
| Diplôme d'enseignement spécialisé complémentaire en réanimation médicale, Université de Lille, France | 1993 |
| Diplôme d'enseignement spécialisé complémentaire en pharmacologie clinique et évaluation thérapeutique, Université de Lille, France | 1991 |
| Diplôme d'enseignement spécialisé en anesthésie-réanimation médicale, Université de Lille, France | 1990 |
| Docteur en médecine, Université de Lille, France | 1990 |

Carrière professionnelle : mentionner d'abord le poste actuel, ensuite un maximum de quatre postes importants précédemment occupés.

| | <i>Années (début et fin)</i> |
|--|------------------------------|
| Directeur général de la santé, ministère des Affaires sociales et de la Santé, Paris (France) | depuis 2013 |
| Président de la Commission médicale d'établissement (CME), Centre hospitalier régional universitaire, Lille (France) | 2011-2013 |
| Chef de pôle, Pôle d'anesthésie-réanimation, Centre hospitalier régional universitaire, Lille (France) | 2006-2012 |
| Chef de service, Département d'anesthésie-réanimation, Hôpital Huriez, Centre hospitalier régional universitaire, Lille (France) | 2005-2010 |

Expérience du travail pour et avec les organisations internationales

| | <i>Année</i> |
|---|--------------|
| Membre du conseil, Union européenne des médecins spécialistes (UEMS), Bruxelles (Belgique) | 2009-2013 |
| Membre du comité scientifique, European Society of Anaesthesiology (ESA), Bruxelles (Belgique) | 2004-2013 |
| Membre du conseil exécutif, European Society of Intensive Care Medicine (ESICM), Bruxelles (Belgique) | 2002-2005 |
| Membre du conseil, ESICM, Bruxelles (Belgique) | 1998-2002 |

Expérience en tant que président de comités politiques et techniques de haut niveau dans le pays ou sur le plan international

| | <i>Année</i> |
|---|--------------|
| National Membre, bureau de la conférence des présidents de la CME du centre hospitalier universitaire (CHU) | 2011-2013 |

| | |
|---|-----------|
| Président, collégiale des professeurs des universités – praticien hospitalier d’anesthésie-réanimation | 2010-2013 |
| International | |
| Secrétaire, European Board of Intensive Care Medicine (EBICM), pour l’UEMS, Bruxelles (Belgique) | 2012-2014 |
| Président, Multidisciplinary Joint Committee of Intensive Care Medicine (MJCICM), pour l’UEMS, Bruxelles (Belgique) | 2011-2013 |
| Vice-président, conseil consultatif, Promoting Global Research Excellence in Severe Sepsis (PROGRESS) | 2002-2004 |

Nom et qualité de la personne proposant le candidat

Mme Marisol Touraine, ministre des Affaires sociales et de la Santé

CANDIDATURE AU CONSEIL EXÉCUTIF DE L'OMS

État membre proposant le candidat : GRÈCE

| | | | |
|-------------|-----------|--------------------------|-------------------|
| Nom | MANTZOROS | Prénom(s) | Christos Socrates |
| Sexe | masculin | Date de naissance | 28 mai 1963 |

Aptitudes linguistiques : veuillez indiquer les langues de travail du Comité régional dans lesquelles le candidat peut travailler.

| | Parler | Lire | Écrire |
|----------|--------|------|--------|
| Allemand | X | X | X |
| Anglais | X | X | X |
| Français | | X | |
| Russe | | | |

Formation professionnelle : indiquer les diplômes professionnels les plus importants obtenus (au maximum 5)

| | <i>Année</i> |
|---|--------------|
| Doctorat honoris causa, Universités de Thessalonique et de Patras, Grèce | 2012 et 2014 |
| Maîtrise ès sciences en épidémiologie, Harvard School of Public Health, États-Unis | 1997 |
| Maîtrise en sciences médicales (recherche clinique), Harvard Medical School, États-Unis | 1997 |
| Doctorat en sciences, épidémiologie clinique – médecine, Faculté de médecine d'Athènes, Grèce | 1996 |
| Doctorat en médecine, Faculté de médecine d'Athènes, Grèce | 1987 |

Carrière professionnelle : mentionner d'abord le poste actuel, ensuite un maximum de quatre postes importants précédemment occupés

| | <i>Année (début/fin)</i> |
|---|--------------------------|
| Professeur, médecine, Boston University School of Medicine, États-Unis | depuis 2012 |
| Chef, Endocrinologie, diabète et métabolisme, VA Boston Healthcare System, États-Unis | depuis 2010 |
| Professeur titulaire, médecine, Harvard Medical School, États-Unis | depuis 2009 |
| Directeur, Unité de nutrition humaine, BIDMC, Harvard Medical School, États-Unis | depuis 2003 |
| Professeur d'hygiène de l'environnement, Harvard School of Public Health, États-Unis | 2005-2012 |

Expérience de travail pour et avec les organisations internationales

| | <i>Année</i> |
|---|--------------|
| Conseiller en matière de santé publique auprès du ministre grec de la Santé en ce qui concerne les organisations internationales | depuis 2013 |
| Président, conseils consultatifs scientifiques, Intekrin Therapeutics, Akesis et Diagnostics Systems Laboratories (conseils internationaux) | depuis 2005 |
| Professeur invité, École nationale de santé publique, Grèce, et universités au Japon, en Inde, au Canada, etc., professeur honoraire en Roumanie, conseiller pour les thèses de doctorat dans plusieurs pays du monde entier (par exemple au MIT (États-Unis), à l'Université Karolinska (Suède), à la TUM (Allemagne), à l'Université d'Athènes (Grèce), etc.), collaborateur actif de nombreuses organisations du monde entier (par exemple universités de Cologne, Leipzig, LMU et TUM (Allemagne), Université de Naples (Italie), Université Karolinska (Suède), universités de Corée, Chosun et Yonsei (Corée du Sud), Université McGill (Canada), Northwestern University, MIT et université de Boston (États-Unis), etc.). | depuis 2000 |
| Comité directeur organisateur, Endocrine Society/International Society of Endocrinology (organisation scientifique internationale représentant tous les endocrinologues du monde) | 2004-2008 |
| Président et organisateur, École de santé publique de Harvard et Institut international chypriote pour l'environnement et la santé publique (ce dernier, The Cyprus International Institute for Environmental and Public Health, actuellement abrité par l'Université de technologie de Chypre, est une initiative internationale pour la recherche, l'enseignement et la technologie dans le domaine de l'environnement et de la santé publique créée en 2004 ; elle fonctionne en étroite association avec l'École de santé publique de Harvard). | 2004-2005 |

| Expérience en tant que président de comités politiques et techniques de haut niveau dans le pays et/ou sur le plan international | <i>Année</i> |
|--|--------------|
| Rédacteur en chef et président du conseil d'administration, Metabolism, Clinical and Experimental (conseil international regroupant des membres de tous les continents) | depuis 2010 |
| Directeur, division Endocrinologie, diabète et métabolisme, VA Boston Healthcare System (États-Unis), à la tête des services de recherche, d'enseignement et de soins cliniques assurés par le ministère des Anciens combattants, gouvernement des États-Unis, pour des bénéficiaires qui sont citoyens de l'État du Massachusetts | depuis 2010 |
| Vice-président, puis président, section Obésité et cancer, The Obesity Society (organisation internationale représentant les professionnels de santé travaillant dans le domaine de l'obésité, principalement en Amérique du Nord, mais aussi dans le reste du monde) | 2011-2013 |

Nom et qualité de la personne proposant le candidat

M. Spyridon-Adonis Georgiadis, ministre de la Santé

CANDIDATURE AU CONSEIL EXÉCUTIF DE L'OMS

État membre proposant le candidat : KAZAKHSTAN

Nom KULZHANOV **Prénom(s)** Maksut
Sexe masculin **Date de naissance** 10 août 1949

Aptitudes linguistiques : veuillez indiquer les langues de travail du Comité régional dans lesquelles le candidat peut travailler.

| | Parler | Lire | Écrire |
|----------|--------|------|--------|
| Allemand | | | |
| Anglais | X | X | X |
| Français | | | |
| Russe | X | X | X |

Formation professionnelle : indiquer les diplômes professionnels les plus importants obtenus (au maximum 5)

| | <i>Année</i> |
|--------------------------------|--------------|
| Professeur de santé publique | 1995 |
| Docteur en sciences médicales | 1993 |
| Kandidat en sciences médicales | 1982 |
| Docteur en médecine | 1972 |

Carrière professionnelle : mentionner d'abord le poste actuel, ensuite un maximum de quatre postes importants précédemment occupés

| | <i>Année (début/fin)</i> |
|--|--------------------------|
| Conseiller auprès du ministre de la Santé dans le domaine des affaires internationales | depuis 2014 |
| Directeur général, Centre républicain de développement de la santé | depuis 2011 |
| Recteur, École de santé publique du Kazakhstan | 1997-2011 |
| Vice-ministre de la Santé | 1992-1997 |
| Directeur adjoint, Institut de recherche scientifique sur l'hygiène | 1986-1992 |

Expérience de travail pour et avec les organisations internationales

| | <i>Année</i> |
|---|--------------|
| Membre du conseil d'administration, Association des écoles de santé publique de la Région européenne | 2013-2016 |
| Membre, comités d'observation scientifique de projets internationaux | depuis 2008 |
| Membre, comité directeur de la stratégie, de l'investissement et de l'impact, Fonds mondial de lutte contre le sida, la tuberculose et le paludisme (Fonds mondial) | 2012-2013 |
| Membre du conseil d'administration, Groupe des pays de l'Europe de l'Est et de l'Asie centrale, Fonds mondial | 2010-2012 |
| Membre du comité directeur, Conseil de la recherche en santé pour le développement | 2001-2008 |
| Membre, Conseil exécutif de l'OMS | 2001-2004 |
| Membre, Comité permanent du Comité régional de l'OMS pour l'Europe | 1995-1996 |

Expérience en tant que président de comités politiques et techniques de haut niveau dans le pays et/ou sur le plan international

| | <i>Année</i> |
|---|--------------|
| Président, Conseil national de la santé | depuis 2012 |
| Président, Conseil scientifique national de la santé publique | 2000-2010 |
| Président, Association nationale pour la santé publique | 2000-2010 |

Nom et qualité de la personne proposant le candidat

M. Bolat Tokezhanov, vice-ministre de la Santé

CANDIDATURE AU CONSEIL EXÉCUTIF DE L'OMS

État membre proposant le candidat : MALTE

Nom BUSUTTIL **Prénom(s)** Raymond
Sexe masculin **Date de naissance** 19 juin 1957

Aptitudes linguistiques : veuillez indiquer les langues de travail du Comité régional dans lesquelles le candidat peut travailler.

| | Parler | Lire | Écrire |
|----------|--------|------|--------|
| Allemand | | | |
| Anglais | X | X | X |
| Français | | X | |
| Russe | | | |

Formation professionnelle : indiquer les diplômes professionnels les plus importants obtenus (au maximum 5)

| | <i>Année</i> |
|--|--------------|
| Fellow, Faculté de médecine de santé publique, Royaume-Uni | 2001 |
| Diplôme en gestion de la santé, Milan (Italie) | 1992 |
| Fellow, Collège royal des médecins généralistes, Royaume-Uni | 1992 |
| Membre, Collège royal des médecins généralistes, Royaume-Uni | 1984 |
| Licence en médecine et en chirurgie, Université de Manchester, Royaume-Uni | 1980 |

Carrière professionnelle : mentionner d'abord le poste actuel, ensuite un maximum de quatre postes importants précédemment occupés

| | <i>Année (début/fin)</i> |
|---|--------------------------|
| Consultant en santé publique pour la Direction de la promotion de la santé et de la prévention des maladies | depuis 2013 |
| Surintendant de la santé publique, ministère de la Santé | 1999-2013 |
| Président, Commission de la sécurité sanitaire des aliments | 2003-2013 |
| Autorité de délivrance des autorisations pour les médicaments | 2003-2013 |
| Directeur des Soins de santé primaires, ministère de la Santé | 1993-1999 |
| Président, Comité consultatif sur la politique de vaccination | 1993-1999 |

Expérience de travail pour et avec les organisations internationales

| | <i>Année</i> |
|--|--------------|
| Membre du Comité permanent du Comité régional de l'OMS pour l'Europe | depuis 2011 |
| Membre du Comité consultatif du Commonwealth sur la santé | 2011-2015 |
| Membre de haut rang de la délégation maltaise à l'Assemblée mondiale de la santé et au Comité régional | depuis 1999 |
| Membre/chef de nombreuses délégations ministérielles/nationales à différents forums internationaux | depuis 1993 |

Expérience en tant que président de comités politiques et techniques de haut niveau dans le pays et/ou sur le plan international

| | <i>Année</i> |
|--|--------------|
| Membre du Comité permanent du Comité régional de l'OMS pour l'Europe | 2013-2014 |
| Vice-président (désigné par le président) du Comité consultatif du Commonwealth sur la santé | 2013-2015 |
| Vice-président de la Commission A à la Cinquante-troisième Assemblée mondiale de la santé | 2000 |
| Rapporteur de la Commission A à la Cinquante-huitième Assemblée mondiale de la santé | 2005 |
| Président du Centre régional méditerranéen pour la médecine traditionnelle chinoise – un accord de coopération sino-maltaise | depuis 1994 |

Nom et qualité de la personne proposant le candidat

Dr Godfrey Farrugia, ministre de la Santé

CANDIDATURE AU CONSEIL EXÉCUTIF DE L'OMS

État membre proposant le candidat : PAYS-BAS

Nom BARNARD **Prénom(s)** Herbert
Sexe masculin **Date de naissance** 17 mai 1962

Aptitudes linguistiques : veuillez indiquer les langues de travail du Comité régional dans lesquelles le candidat peut travailler.

| | Parler | Lire | Écrire |
|----------|--------|------|--------|
| Allemand | X | X | |
| Anglais | X | X | X |
| Français | X | X | |
| Russe | | | |

Formation professionnelle : indiquer les diplômes professionnels les plus importants obtenus (au maximum 5)

| | <i>Année</i> |
|--|--------------|
| Diplôme de l'enseignement universitaire supérieur, Relations internationales et droit international, School of Advanced International Studies (SAIS), Université Johns Hopkins | 1987-1988 |
| Maîtrise en histoire, Université de Leyde, Pays-Bas | 1982-1987 |

Carrière professionnelle : mentionner d'abord le poste actuel, ensuite un maximum de quatre postes importants précédemment occupés

| | <i>Année (début/fin)</i> |
|---|--------------------------|
| Directeur, Affaires internationales, ministère de la Santé, de la Protection sociale et des Sports | depuis 2008 |
| Responsable de la politique de la santé pour les territoires d'outre-mer du Royaume des Pays-Bas | depuis 2008 |
| Directeur, Service des affaires politiques/chef du personnel ministériel, ministère de la Santé, de la Protection sociale et des Sports | 2005-2008 |
| Différentes fonctions et directeur (ou directeur adjoint), Service des personnes handicapées, ministère de la Santé, de la Protection sociale et des Sports | 1999-2005 |
| Conseiller pour la santé, ambassade du Royaume des Pays-Bas, Washington, DC (États-Unis) | 1995-1999 |

Expérience de travail pour et avec les organisations internationales

| | <i>Année</i> |
|--|---------------------------|
| Membre des Pays-Bas, Groupe de travail de haut niveau de l'Union européenne (UE) sur la santé publique | depuis 2009 |
| Chef/membre de délégation à l'Assemblée mondiale de la santé | 2008-2013 |
| Chef de délégation à plusieurs sessions du Conseil exécutif de l'OMS et de Comités régionaux de l'OMS (Région des Amériques et Région européenne) | 2008-2013 et 1995-1999 |
| Chef/membre de délégation aux réunions du Conseil des ministres de l'UE (santé, sports et jeunesse) et à des conférences de haut niveau | 2008-2013 |
| Membre de délégation à des réunions spécifiques sur des thèmes de santé (drogues et maladies non transmissibles), Nations Unies, New York (États-Unis) | |

Expérience en tant que président de comités politiques et techniques de haut niveau dans le pays et/ou sur le plan international

| | <i>Année</i> |
|--|--------------|
| Vice-président, Commission A, Assemblée mondiale de la santé | 2012 |
| Président du Comité pour la réadaptation et l'intégration des personnes handicapées (CD-P-RR) du Conseil de l'Europe (2001) et membre du comité de direction | 2001-2003 |

Nom et qualité de la personne proposant le candidat

Mme Edith Schippers, ministre de la Santé, de la Protection sociale et des Sports

CANDIDATURE AU CONSEIL EXÉCUTIF DE L'OMS

État membre proposant le candidat : POLOGNE

Nom RADZIEWICZ–WINNICKI **Prénom(s)** Igor
Sexe masculin **Date de naissance** 5 septembre 1976

Aptitudes linguistiques : veuillez indiquer les langues de travail du Comité régional dans lesquelles le candidat peut travailler.

| | Parler | Lire | Écrire |
|----------|--------|------|--------|
| Allemand | X | X | X |
| Anglais | X | X | X |
| Français | | | |
| Russe | X | | |

Formation professionnelle : indiquer les diplômes professionnels les plus importants obtenus (au maximum 5)

| | <i>Année</i> |
|---|--------------|
| Spécialiste de la santé publique, Institut de médecine sociale, Université de médecine de Varsovie, Pologne | 2011 |
| Pédiatre spécialisé, clinique pour enfants de l'Université de médecine de Silésie, Katowice (Pologne) | 2008 |
| Doctorat en sciences médicales, Université de médecine de Silésie, Katowice (Pologne) | 2006 |
| Docteur en médecine, Université de médecine de Silésie, Katowice (Pologne) | 2001 |

Carrière professionnelle : mentionner d'abord le poste actuel, ensuite un maximum de quatre postes importants précédemment occupés

| | <i>Année (début/fin)</i> |
|---|--------------------------|
| Sous-secrétaire d'État, ministère de la Santé | depuis 2012 |
| Chargé de cours, École des sciences de la santé de l'Université de médecine de Silésie, Katowice (Pologne) | depuis 2008 |
| Professeur adjoint, faculté des Sciences économiques et sociales, École silésienne de gestion, Katowice (Pologne) | 2007-2012 |
| Assistant, clinique pour enfants de l'Université de médecine de Silésie, Katowice (Pologne) | 2002-2007 |

Expérience de travail pour et avec les organisations internationales

| | <i>Année</i> |
|---|--------------|
| Délégué de la Société pédiatrique polonaise à l'Académie européenne de pédiatrie | depuis 2010 |
| Membre, Société européenne pour la pédiatrie sociale et la santé de l'enfant (aujourd'hui : Société internationale pour la pédiatrie sociale et la santé de l'enfant) | depuis 2008 |
| Chef de la délégation polonaise à la Soixante-sixième Assemblée mondiale de la santé | 2013 |
| Chef de la délégation polonaise à la soixante-deuxième session du Comité régional | 2012 |
| Chef de la délégation polonaise au Conseil « Emploi, politique sociale, santé et consommateurs » de l'Union européenne | 2012 |
| Membre, Alliance pédiatrique stratégique pour la santé future des enfants en Europe | 2011-2012 |
| Délégué de la Société pédiatrique polonaise à la Confédération européenne de pédiatrie ambulatoire | 2011-2012 |

Expérience en tant que président de comités politiques et techniques de haut niveau dans le pays et/ou sur le plan international

| | <i>Année</i> |
|--|--------------|
| Président du Comité pour la prévention et le contrôle des infections humaines et des maladies infectieuses humaines, Pologne | depuis 2013 |
| Président, Commission d'éthique de la médecine, Pologne | depuis 2013 |
| Président, Comité directeur du Programme national de FIV, Pologne | depuis 2013 |
| Président, Conseil national de prévention de la toxicomanie, Pologne | depuis 2012 |

| | |
|---|-----------|
| Président, Conseil de coordination du programme Programme commun des Nations Unies sur le VIH/sida (ONUSIDA) | 2012 |
| Secrétaire général, Société polonaise de pédiatrie | 2011-2012 |

Nom et qualité de la personne proposant le candidat

Dr Bartosz Arłukowicz, ministre de la Santé

CANDIDATURE AU CONSEIL EXÉCUTIF DE L'OMS

État membre proposant le candidat : SUÈDE

Nom HOLM **Prénom(s)** Lars-Erik
Sexe masculin **Date de naissance** 30 avril 1951

Aptitudes linguistiques : veuillez indiquer les langues de travail du Comité régional dans lesquelles le candidat peut travailler.

| | Parler | Lire | Écrire |
|----------|--------|------|--------|
| Allemand | | X | |
| Anglais | X | X | X |
| Français | | X | |
| Russe | | | |

Formation professionnelle : indiquer les diplômes professionnels les plus importants obtenus (au maximum 5).

| | <i>Année</i> |
|--|--------------|
| Professeur honoraire, Université Soochow, Suzhou, Chine | 2004 |
| Professeur associé d'oncologie, Institut Karolinska, Stockholm | 1982 |
| Doctorat en oncologie, Institut Karolinska, Stockholm | 1980 |
| Doctorat en médecine, Institut Karolinska, Stockholm | 1977 |

Carrière professionnelle : mentionner d'abord le poste actuel, ensuite un maximum de quatre postes importants précédemment occupés.

| | <i>Année (début/fin)</i> |
|---|--------------------------|
| Directeur général, Conseil national de la santé et de la protection sociale | depuis 2008 |
| Directeur général, Autorité suédoise de protection contre les radiations | 1996-2008 |
| Directeur général adjoint, Institut national de santé publique | 1992-1995 |
| Chef, Département de la prévention contre le cancer, Hôpital Karolinska | 1986-1992 |
| Professeur associé d'oncologie, Hôpital Karolinska | 1982-1992 |

Expérience de travail pour et avec les organisations internationales

| | <i>Année</i> |
|--|--------------|
| Membre, Comité scientifique des Nations Unies pour l'étude des effets des rayonnements ionisants (UNSCEAR) | 1996-2008 |
| Membre, Conseil scientifique, Institut de radioprotection et de sûreté nucléaire, France | 2004-2006 |
| Membre, Commission des normes de sûreté, Agence internationale de l'énergie atomique | 1996 |
| Rapporteur pour la Suède, plan d'action de l'Union européenne « L'Europe contre le cancer » | 1987-1989 |

Expérience en tant que président de comités politiques et techniques de haut niveau dans le pays et/ou sur le plan international

| | <i>Année</i> |
|--|--------------|
| Président exécutif, soixante-deuxième session du Comité régional de l'OMS pour l'Europe | 2012 |
| Vice-président et président, Comité permanent du Comité régional de l'Europe, Comité régional de l'OMS pour l'Europe | 2010-2012 |
| Vice-président et président, Commission internationale de protection radiologique | 2001-2009 |
| Président, UNSCEAR | 1999-2000 |
| Président, Société nordique de radiothérapie | 1983-1986 |

Nom et qualité de la personne proposant le candidat

M. Göran Hägglund, ministre de la Santé et des Affaires sociales

CANDIDATURE AU CONSEIL EXÉCUTIF DE L'OMS

État membre proposant le candidat : TURQUIE

Nom KESKİNKILIÇ **Prénom(s)** Bekir
Sexe masculin **Date de naissance** 31 janvier 1964

Aptitudes linguistiques : veuillez indiquer les langues de travail du Comité régional dans lesquelles le candidat peut travailler.

| | Parler | Lire | Écrire |
|----------|--------|------|--------|
| Allemand | | | |
| Anglais | X | X | X |
| Français | | | |
| Russe | | | |

Formation professionnelle : indiquer les diplômes professionnels les plus importants obtenus (au maximum 5)

| | <i>Année</i> |
|--|--------------|
| Spécialiste de la médecine familiale, Hôpital d'Ankara pour la formation et la recherche | 1998 |
| Médecin, Faculté de médecine, Université Hacettepe | 1989 |

Carrière professionnelle : mentionner d'abord le poste actuel, ensuite un maximum de quatre postes importants précédemment occupés

| | <i>Année (début/fin)</i> |
|---|--------------------------|
| Vice-président, Agence turque de santé publique | depuis 2012 |
| Conseiller auprès du ministre de la Santé | 2011-2012 |
| Chef, Service des relations extérieures, ministère de la Santé | 2011-2011 |
| Directeur général adjoint, Direction générale des soins de santé primaires, ministère de la Santé | 2006-2011 |
| Directeur général adjoint, Direction générale des soins de santé curatifs, ministère de la Santé | 2003-2006 |

Expérience de travail pour et avec les organisations internationales

| | <i>Année</i> |
|--|--------------|
| Participation à des projets internationaux promouvant les services aux personnes handicapées | depuis 2010 |
| Membre du Comité permanent du Comité régional | 2010-2013 |
| Programme de formation sur le protocole d'Istanbul : améliorer le niveau de connaissances des juges, des procureurs et des médecins spécialisés non légistes | 2005-2009 |

Expérience en tant que président de comités politiques et techniques de haut niveau dans le pays et/ou sur le plan international

| | <i>Année</i> |
|---|--------------|
| Nombreux rôles en tant que président de différents comités scientifiques et consultatifs en Turquie | |

Nom et qualité de la personne proposant le candidat

Dr Mehmet Müezzinoğlu, ministre de la Santé

II. COMITÉ PERMANENT DU COMITÉ RÉGIONAL

II. Comité permanent du Comité régional

Fonctions du Comité permanent

8. Conformément à l'article 14.2.10 du règlement intérieur du Comité régional, les fonctions du Comité permanent du Comité régional (CPCR) sont les suivantes :

- a) agir pour le compte du Comité régional, le représenter et s'assurer que ses décisions et politiques sont effectivement appliquées, en particulier au regard de ses fonctions de supervision conformément à l'article 50 b) de la Constitution de l'OMS ;
- b) conseiller le Comité régional sur les questions que lui soumet cet organe et conseiller, au besoin, le directeur régional entre les sessions du Comité régional ;
- c) soumettre, de sa propre initiative, des avis ou des propositions au Comité régional et au directeur régional ;
- d) proposer des questions à inscrire à l'ordre du jour des sessions du Comité régional ;
- e) soumettre au Comité régional, pour examen et approbation, la composante régionale du Programme général de travail de l'OMS ;
- f) remplir toute autre fonction qui lui est assignée par le Comité régional ;
- g) faire rapport au Comité régional sur ses travaux.

9. Pour de plus amples informations sur le CPCR, veuillez consulter les règlements intérieurs respectifs du Comité régional de l'Europe et du Comité permanent du Comité régional de l'Europe (Bureau régional de l'OMS pour l'Europe, Copenhague, 2013), également disponibles sur Internet à l'adresse suivante : http://www.euro.who.int/__data/assets/pdf_file/0017/242531/132552F_Rules-of-Procedure_2013_a4.pdf.

Membres siégeant actuellement au Comité permanent

10. En adoptant l'article 14.2.1 de son règlement intérieur, le Comité régional a convenu que, lorsqu'il élirait les membres du CPCR, il tiendrait compte de la nécessité d'une répartition géographique équitable, d'une bonne représentation des intérêts de la Région, du fait que tous les États membres de la Région devraient à terme avoir la possibilité de participer aux travaux du Comité permanent et d'autres considérations propres à maximiser l'efficacité des travaux du Comité permanent.

11. Le mandat des membres désignés par la Belgique, la Bulgarie, la Fédération de Russie et Malte expirera à la soixante-quatrième session du Comité régional. Celui-ci aura donc à élire quatre nouveaux membres du CPCR, chacun pour un mandat de trois ans (de septembre 2014 à septembre 2017).

12. Le mandat des huit autres membres arrivera à expiration aux dates indiquées ci-après :

| | |
|--|--------------------------------|
| Autriche (Dr Pamela Rendi-Wagner) | membre jusqu'en septembre 2015 |
| Bélarus (Dr Vasiliy Zharko) | membre jusqu'en septembre 2016 |
| Estonie (Dr Ivi Normet) | membre jusqu'en septembre 2016 |
| Finlande (Mme Taru Koivisto) | membre jusqu'en septembre 2015 |
| France (Dr Cyril Cosme) | membre jusqu'en septembre 2016 |
| Israël (Dr Alex Leventhal) | membre jusqu'en septembre 2015 |
| Lettonie (Pr Viesturs Siliņš) | membre jusqu'en septembre 2016 |
| République de Moldova (Dr Andrei Usatii) | membre jusqu'en septembre 2015 |

Il convient également de rappeler que le vice-président exécutif de la soixante-quatrième session du Comité régional sera, de droit, président du CPR de septembre 2014 à septembre 2015.

Candidatures

13. Les candidatures ci-après ont été reçues au Bureau régional avant la date limite du 14 mars 2014 ; les curriculum vitæ des personnes proposées, sous forme normalisée, sont reproduits aux pages 25 à 29.

Allemagne (Mme Dagmar Reitenbach)

Portugal (Dr Francisco George)

Roumanie (Dr Alexandru Rafila)

Suisse (Mme Tania Dussey-Cavassini)

Turkménistan (Dr Leyli Shamuradova)

Tableau récapitulatif des mandats

14. Le tableau 2 indique quels sont les pays qui ont désigné des membres du CPR depuis 2004.

Tableau 2. Comité permanent du Comité régional (CPCR) – Tableau récapitulatif des mandats^a

| Pays | 2004 | 2005 | 2006 | 2007 | 2008 | 2009 | 2010 | 2011 | 2012 | 2013 | 2014 | 2015 | 2016 |
|---------------------------------------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|
| Albanie | | | | | | | | | | | | | |
| Allemagne | | | | | | | | | | | | | |
| Andorre | | | | | X | XXX | XXX | X | | | | | |
| Arménie | XXX | X | | | | | | | | | | | |
| Autriche | XXX | XXX | X | | | | | | X | XXX | XXX | X | |
| Azerbaïdjan | | | | | | X | XXX | XXX | X | | | | |
| Bélarus | | | | | | | | | | X | XXX | XXX | X |
| Belgique | XXX | X | | | | | | X | XXX | XXX | X | | |
| Bosnie-Herzégovine | | | | | | | | | | | | | |
| Bulgarie | | | | | | | X | XXX | XXX | XXX | X | | |
| Chypre ^b | | | | | | | | | | | | | |
| Croatie | XXX | X | | | | | X | XXX | XXX | X | | | |
| Danemark | XXX | XXX | X | | | | | | | | | | |
| Espagne | | | | | | | X | XXX | X | | | | |
| Estonie | X | XXX | XXX | X | | | | | | X | XXX | XXX | X |
| Ex-République yougoslave de Macédoine | | | | X | XXX | XXX | X | | | | | | |
| Fédération de Russie | | | | | | | | X | XXX | XXX | X | | |
| Finlande | | | | | | | | | X | XXX | XXX | X | |
| France | | | | | | | | | | X | XXX | XXX | X |
| Géorgie | | | X | XXX | XXX | X | | | | | | | |
| Grèce | X | | | | | | | | | | | | |
| Hongrie | X | XXX | XXX | X | | | | | | | | | |
| Irlande | | | | | | | | | | | | | |
| Islande | | | | | | | | | | | | | |
| Israël | | | | | | | | | X | XXX | XXX | X | |
| Italie | | X | XXX | XXX | X | | | | | | | | |
| Kazakhstan | | | | | | | | | | | | | |
| Kirghizistan | | | X | XXX | XXX | X | | | | | | | |
| Lettonie | X | | | | | | | | | X | XXX | XXX | X |
| Lituanie | | | | | X | XXX | XXX | X | | | | | |
| Luxembourg | | | | | | | | | | | | | |
| Malte | | | | | | | | X | XXX | XXX | X | | |
| Monaco | | | | | | | | | | | | | |
| Monténégro | | | | | X | XXX | XXX | X | | | | | |
| Norvège | | | X | XXX | XXX | X | | | | | | | |
| Ouzbékistan | XXX | XXX | X | | | | | | | | | | |
| Pays-Bas | | X | XXX | XXX | X | | | | | | | | |
| Pologne | | | | | | | X | XXX | XXX | X | | | |
| Portugal | | | | | | | | | | | | | |
| République de Moldova | | | | | | | | | X | XXX | XXX | X | |
| République tchèque | | | | | | | | | | | | | |
| Roumanie | | | | | | | | | | | | | |
| Royaume-Uni | X | XXX | XXX | X | | | X | XXX | XXX | X | | | |
| Saint-Marin | | | | | | | | | | | | | |
| Serbie ^c | | X | XXX | XXX | X | | | | | | | | |
| Slovaquie | | | | X | XXX | XXX | X | | | | | | |
| Slovénie | X | | | | | | | | | | | | |
| Suède | | | | | | X | XXX | XXX | X | | | | |
| Suisse | | | | X | XXX | XXX | X | | | | | | |
| Tadjikistan | | | | | | | | | | | | | |
| Turkménistan | | | | | | | | | | | | | |
| Turquie | | | | | | | X | XXX | XXX | X | | | |
| Ukraine | | | | | | X | XXX | XXX | X | | | | |

^a Dans le présent tableau, chaque mandat d'un membre du CPCR est réputé commencer lors de la session du Comité régional de l'année pendant laquelle le membre est élu et se terminer lors du Comité régional de l'année indiquée.

^b Réaffecté du Bureau régional de l'OMS pour la Méditerranée orientale au Bureau régional de l'Europe conformément à la résolution WHA56.16 (mai 2003).

^c Anciennement Serbie-et-Monténégro.

Bureau du Comité permanent

| | Président (membre de droit en tant que vice-président exécutif du Comité régional) | Vice-président |
|-----------|--|--|
| 1994-1995 | Dr Niall Tierney, Irlande | Dr Anthony Vassallo, Malte |
| 1995-1996 | Pr Jean-François Girard, France | Dr Mikhail N. Saveliev, Fédération de Russie |
| 1996-1997 | Dr Marta di Gennaro, Italie | Pr Vilius J. Grabauskas, Lituanie |
| 1997-1998 | Pr Vilius J. Grabauskas, Lituanie | Dr Jeremy M. Metters, Royaume-Uni |
| 1998-1999 | Dr Danielle Hansen-Koenig, Luxembourg | Dr Jeremy M. Metters, Royaume-Uni |
| 1999-2000 | Dr Jeremy M. Metters, Royaume-Uni | Pr Ayşe Akin, Turquie |
| 2000-2001 | Pr Ayşe Akin, Turquie | Pr Frantisek Kôlbel, République tchèque |
| 2001-2002 | Dr James Kiely, Irlande | Dr Jacek Antoni Piatkiewicz, Pologne (première et deuxième sessions) Dr Alamhon Akhmedov, Tadjikistan (troisième, quatrième, cinquième et sixième sessions) |
| 2002-2003 | Dr Jarkko Eskola, Finlande | Dr Božidar Voljč, Slovénie |
| 2003-2004 | Dr Božidar Voljč, Slovénie | Dr Godfried Thiers, Belgique |
| 2004-2005 | Dr Godfried Thiers, Belgique | Dr Jens Kristian Gøtrik, Danemark |
| 2005-2006 | Dr Jens Kristian Gøtrik, Danemark | Dr Hubert Hrabčik, Autriche Dr David Harper, Royaume-Uni |
| 2006-2007 | Dr David Harper, Royaume-Uni | Mme Annemiek van Bolhuis, Pays-Bas |
| 2007-2008 | Mme Annemiek van Bolhuis, Pays-Bas | Dr Bjørn-Inge Larsen, Norvège |
| 2008-2009 | Dr Bjørn-Inge Larsen, Norvège | Dr Vladimir Lazarevik, ex-République yougoslave de Macédoine |
| 2009-2010 | Dr Vladimir Lazarevik, ex-République yougoslave de Macédoine | Dr Josep Casals Alís, Andorre |
| 2010-2011 | Dr Josep Casals Alís, Andorre | Dr Lars-Erik Holm, Suède |
| 2011-2012 | Dr Lars-Erik Holm, Suède | Mme Dessislava Dimitrova, Bulgarie |
| 2012-2013 | Dr Daniel Reynders, Belgique | Dr Raymond Busuttil, Malte |
| 2013-2014 | Dr Raymond Busuttil, Malte | Mme Taru Koivisto, Finlande |

CANDIDATURE AU COMITÉ PERMANENT DU COMITÉ RÉGIONAL

État membre proposant le candidat : ALLEMAGNE

Nom REITENBACH **Prénom(s)** Dagmar
Sexe féminin **Date de naissance** 25 avril 1964

Aptitudes linguistiques : veuillez indiquer les langues de travail du Comité régional dans lesquelles le candidat peut travailler.

| | Parler | Lire | Écrire |
|----------|--------|------|--------|
| Allemand | X | X | X |
| Anglais | X | X | X |
| Français | | X | |
| Russe | | | |

Formation professionnelle : indiquer les diplômes professionnels les plus importants obtenus (au maximum 5)

| | <i>Année</i> |
|---|--------------|
| Stagiaire (droit du travail) à la Cour d'appel administrative régionale de Coblenche | 1995 |
| Droit social européen, Faculté des sciences administratives, Université de Speyer | 1994-1995 |
| Études de droit, spécialisation en droit du travail et droit social, Université de Bonn | 1988-1993 |
| Administratrice de la fonction publique, administration sociale de Rhénanie-Palatinat | 1986 |

Carrière professionnelle : mentionner d'abord le poste actuel, ensuite un maximum de quatre postes importants précédemment occupés

| | <i>Année (début/fin)</i> |
|---|--------------------------|
| Chef de service, Politique sanitaire mondiale, ministère fédéral de la Santé | depuis 2007 |
| Chef du bureau de presse au ministère fédéral du Travail et des Affaires sociales, au ministère fédéral de la Santé et de la Protection sociale et au ministère fédéral de la Santé | 2002-2005 |
| Bureau de presse, ministère fédéral du Travail et des Affaires sociales | 1998-2001 |
| Rédactrice de discours, ministère fédéral du Travail et des Affaires sociales | 1996-1997 |

Expérience de travail pour et avec les organisations internationales

| | <i>Année</i> |
|--|--------------|
| Déléguée, Assemblée mondiale de la santé, Conseil exécutif | depuis 2007 |
| Déléguée, Comité régional de l'OMS pour l'Europe | depuis 2007 |
| Rapporteur, soixante-troisième session du Comité régional | 2013 |

Expérience en tant que président de comités politiques et techniques de haut niveau dans le pays et/ou sur le plan international

| | <i>Année</i> |
|---|--------------|
| Correspondante nationale pour la collaboration avec l'OMS | depuis 2007 |

Nom et qualité de la personne proposant le candidat

Annette Widmann-Mauz, secrétaire d'État parlementaire auprès du ministère fédéral de la Santé

CANDIDATURE AU COMITÉ PERMANENT DU COMITÉ RÉGIONAL

État membre proposant le candidat : PORTUGAL

Nom GEORGE **Prénom(s)** Francisco
Sexe masculin **Date de naissance** 21 octobre 1947

Aptitudes linguistiques : veuillez indiquer les langues de travail du Comité régional dans lesquelles le candidat peut travailler.

| | Parler | Lire | Écrire |
|----------|--------|------|--------|
| Allemand | | | |
| Anglais | X | X | X |
| Français | X | X | X |
| Russe | | | |

Formation professionnelle : indiquer les diplômes professionnels les plus importants obtenus (au maximum 5)

| | <i>Année</i> |
|--|--------------|
| Spécialiste de la santé publique | 1977 |
| Résident en médecine interne, Hôpital Santa Marta, Lisbonne (Portugal) | 1973-1977 |
| Membre, Association portugaise de médecine | 1973 |
| Docteur en médecine (avec mention), Université de Lisbonne, Portugal | 1973 |

Carrière professionnelle : mentionner d'abord le poste actuel, ensuite un maximum de quatre postes importants précédemment occupés

| | <i>Année (début/fin)</i> |
|---|--------------------------|
| Professeur invité de santé publique, École nationale de santé publique, nouvelle université de Lisbonne, Portugal | depuis 2007 |
| Directeur général de la santé, Portugal | depuis 2005 |
| Directeur général adjoint, Portugal | 2001-2005 |

Expérience de travail pour et avec les organisations internationales

| | <i>Année</i> |
|---|--------------|
| Membre suppléant, Conseil exécutif de l'OMS | 2005-2008 |
| Membre, Conseil d'administration, Centre européen de prévention et de contrôle des maladies | 2005-2007 |
| Épidémiologiste, OMS, Harare (Zimbabwe) | 1980-1991 |
| Représentant de l'OMS en Guinée-Bissau (en tant que membre du personnel du Bureau régional de l'OMS pour l'Afrique) | 1985-1990 |
| Responsable de la santé publique, OMS | 1980-1985 |

Expérience en tant que président de comités politiques et techniques de haut niveau dans le pays et/ou sur le plan international

| | <i>Année</i> |
|---|--------------|
| Membre, Conseil consultatif, Institut de recherche tropicale | 2013 |
| Représentant du ministère de la Santé, Commission nationale des droits de l'homme | 2012 |
| Président, Forum consultatif, Institut national de la santé, Portugal | 2007 |

Nom et qualité de la personne proposant le candidat

M. Paulo Moita de Macedo, ministre de la Santé

CANDIDATURE AU COMITÉ PERMANENT DU COMITÉ RÉGIONAL

État membre proposant le candidat : ROUMANIE

Nom RAFILA **Prénom(s)** Alexandru
Sexe masculin **Date de naissance** 27 décembre 1961

Aptitudes linguistiques : veuillez indiquer les langues de travail du Comité régional dans lesquelles le candidat peut travailler.

| | Parler | Lire | Écrire |
|----------|--------|------|--------|
| Allemand | | | |
| Anglais | X | X | X |
| Français | X | X | X |
| Russe | | | |

Formation professionnelle : indiquer les diplômes professionnels les plus importants obtenus (au maximum 5)

| | <i>Année</i> |
|--|--------------|
| Spécialiste en chef de la santé publique | 2008 |
| Doctorat (PhD) en microbiologie | 2004 |
| Spécialiste de la santé publique | 2002 |
| Spécialiste en chef de la microbiologie | 1999 |
| Docteur en médecine | 1987 |

Carrière professionnelle : mentionner d'abord le poste actuel, ensuite un maximum de quatre postes importants précédemment occupés

| | <i>Année (début/fin)</i> |
|---|--------------------------|
| Professeur associé, chef du service de microbiologie/épidémiologie, Université de médecine « Carol Davila », Bucarest | depuis 2008 |
| Secrétaire d'État, ministère de la Santé | 2012-2013 |
| Conseiller auprès du ministre de la Santé dans le domaine des politiques sanitaires, ministère de la Santé | 2008-2009 |
| Directeur général, Institut de santé publique, Bucarest | 2004-2006 |
| Directeur général pour la santé publique, ministère de la Santé | 2001-2004 |

Expérience de travail pour et avec les organisations internationales

| | <i>Année</i> |
|--|----------------------|
| Membre du conseil d'administration, Centre européen de prévention et de contrôle des maladies (ECDC) | 2009-2014 |
| Expert de l'OTAN pour la santé publique (Belgique, Géorgie) | 2008 |
| Chef/membre de délégation à l'Assemblée mondiale de la santé | 2009 et 2002-2004 |
| Chef/membre de délégation, sessions du Comité régional de l'OMS pour l'Europe | 2009 et 2001-2004 |
| Participant à divers ateliers et formations organisés par l'OMS, l'OTAN et l'ECDC | |

Expérience en tant que président de comités politiques et techniques de haut niveau dans le pays et/ou sur le plan international

| | <i>Année</i> |
|--|--------------|
| Secrétaire d'État, ministère de la Santé | 2012-2013 |
| Président du comité consultatif du ministère de la Santé pour la microbiologie | depuis 2013 |
| Vice-président du Comité national de vaccinologie | depuis 2008 |

Nom et qualité de la personne proposant le candidat

Dr Nicolae Banicioiu, ministre de la Santé

CANDIDATURE AU COMITÉ PERMANENT DU COMITÉ RÉGIONAL

État membre proposant le candidat : SUISSE

Nom DUSSEY-CAVASSINI **Prénom(s)** Tania
Sexe féminin **Date de naissance** 5 mai 1967

Aptitudes linguistiques : veuillez indiquer les langues de travail du Comité régional dans lesquelles le candidat peut travailler.

| | Parler | Lire | Écrire |
|----------|---------|---------|---------|
| Allemand | X | X | X |
| Anglais | X | X | X |
| Français | X | X | X |
| Russe | notions | notions | notions |

Formation professionnelle : indiquer les diplômes professionnels les plus importants obtenus (au maximum 5)

| | <i>Année</i> |
|--|--------------|
| Fellowship à Harvard (recherche en Relations internationales), Boston (États-Unis) | 2013 |
| Programme de développement du leadership, IMD, Lausanne (Suisse) | 2011 |
| Programme de développement des cadres, IMD, Lausanne (Suisse) | 2006 |
| Maîtrise de droit, Université de Lausanne, Suisse | 1989 |

Carrière professionnelle : mentionner d'abord le poste actuel, ensuite un maximum de quatre postes importants précédemment occupés

| | <i>Année (début/fin)</i> |
|---|--------------------------|
| Ambassadrice pour la santé globale, Office fédéral de la santé publique, Suisse | 2013 |
| Directrice des Programmes de partenariat, IMD, Lausanne (Suisse) | 2006-2012 |
| Diplomate de carrière suisse | 1996-2006 |
| Procureur pour l'entraide judiciaire internationale en matière pénale | 1991-1996 |

Expérience de travail pour et avec les organisations internationales

| | <i>Année</i> |
|--|--------------|
| Haut-Commissariat des Nations Unies pour les réfugiés (UNHCR) – Comité exécutif & Bureau de la coordination des affaires humanitaires (BCAH) | 2004-2006 |
| Correspondante nationale auprès de l'Organisation internationale de la Francophonie (OIF) | 1997-2000 |
| Organisation des Nations Unies pour l'éducation, la science et la culture – Conseil exécutif | 1996 |

Expérience en tant que président de comités politiques et techniques de haut niveau dans le pays et/ou sur le plan international

Année

Tania Dussey-Cavassini possède non seulement une expérience dans le domaine de la consultance en management, mais aussi de la diplomatie, la santé mondiale et l'application des lois. Depuis août 2013, elle occupe les fonctions d'ambassadrice de la Suisse pour la santé globale. En 2012, elle a été sélectionnée comme Fellow au Weatherhead Center for International Affairs de l'Université de Harvard. De 2006 à 2012, elle a travaillé à l'IMD, établissement phare de renommée internationale pour la formation des cadres. En tant que directrice des Programmes de partenariat, elle était responsable de l'élaboration des programmes personnalisés de l'IMD pour les entreprises multinationales, de la mise au point de projets d'apprentissage et de perfectionnement transformationnel alliant un renforcement des capacités et un impact dans le domaine des affaires. En 2010-2012, elle a été consultante auprès de l'Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche (UNITAR). À ce titre, elle a assuré, sur tout le continent africain et en Asie, la formation de diplomates dans le domaine de la diplomatie, des négociations et des processus décisionnels complexes en mode multilatéral. Avant de s'engager dans ces activités, elle a occupé les fonctions de diplomate suisse de carrière pendant plus de dix ans, et a été en poste à Paris, à Berne, à Moscou et à Genève. Mme Dussey-Cavassini a entamé sa carrière en 1991, en tant que juriste auprès du Département fédéral suisse de justice et de police, dans le domaine des affaires criminelles internationales et des procédures d'extradition. Elle a fait ses études à l'IMD, à la faculté de droit de l'Université de Lausanne, et en musique à l'Université de musique de Lausanne, en Suisse.

Nom et qualité de la personne proposant le candidat

M. Alain Berset, membre du Conseil fédéral, chef du département fédéral de l'Intérieur

CANDIDATURE AU COMITÉ PERMANENT DU COMITÉ RÉGIONAL

État membre proposant le candidat : TURKMÉNISTAN

Nom SHAMURADOVA **Prénom(s)** Leyli
Sexe féminin **Date de naissance** 2 octobre 1964

Aptitudes linguistiques : veuillez indiquer les langues de travail du Comité régional dans lesquelles le candidat peut travailler.

| | Parler | Lire | Écrire |
|----------|--------|------|--------|
| Allemand | | | |
| Anglais | X | X | |
| Français | | | |
| Russe | X | X | X |

Formation professionnelle : indiquer les diplômes professionnels les plus importants obtenus (au maximum 5)

Année

| | |
|--|------------------------|
| Aspirante au diplôme de Kandidat en sciences médicales dans le domaine de l'organisation des soins médicaux | 2009-2012 |
| Médecin interne, hôpital disposant d'un centre de recherche et de cardiologie clinique Faculté universitaire médicale de l'État du Turkménistan | 1987-1988 1981-1987 |

Carrière professionnelle : mentionner d'abord le poste actuel, ensuite un maximum de quatre postes importants précédemment occupés

Année (début/fin)

| | |
|---|-----------------------------|
| Vice-ministre, ministère de la Santé et de l'Industrie médicale ; chef, Service national sanitaire et épidémiologique ; directrice générale de la santé | depuis 2009 et 2004-2007 |
| Chef, Service des soins de santé, Achgabat | 2007-2009 |
| Directrice adjointe, Services médicaux, Centre médical et de consultation S. Niyazov | 1998-2004 |

Expérience de travail pour et avec les organisations internationales

Année

| | |
|---|------|
| Membre du comité d'organisation, Conférence ministérielle européenne de l'OMS sur la prévention et la lutte contre les maladies non transmissibles dans le contexte de Santé 2020 | 2013 |
| Déléguée, Conférence ministérielle européenne de l'OMS sur la prévention et la lutte contre les maladies non transmissibles dans le contexte de Santé 2020 | 2013 |
| Déléguée, Soixante-cinquième Assemblée mondiale de la santé | 2012 |
| Chef ou membre de délégation lors de plusieurs conférences et réunions de l'OMS | |

Expérience en tant que président de comités politiques et techniques de haut niveau dans le pays et/ou sur le plan international

Année

| | |
|--|-------------|
| Présidente, Commission interagences pour le Programme national sur la nutrition saine de la population du Turkménistan (durant la période 2013-2017) | depuis 2013 |
| Coordnatrice nationale, Règlement sanitaire international (2005) | depuis 2009 |
| Membre de commissions intergouvernementales pour la collaboration entre le Turkménistan et des États membres de la Communauté des États indépendants (Arménie, Ouzbékistan et Tadjikistan) | |

Nom et qualité de la personne proposant le candidat

Dr Nurmuhammet Amanepesov, ministre de la Santé et de l'Industrie médicale

**III. Comité Politiques et coordination
du Programme spécial de recherche,
de développement et de formation
à la recherche en reproduction humaine**

III. Comité Politiques et coordination du Programme spécial de recherche, de développement et de formation à la recherche en reproduction humaine

Mandat

15. Le Comité Politiques et coordination (PCC) est l'organe directeur du Programme spécial.

2.1. Fonctions

Le Mémorandum sur la Structure administrative du Programme spécial de recherche, de développement et de formation à la recherche en reproduction humaine définit les fonctions du PCC, dont le but est de coordonner les intérêts et les activités des parties coopérantes du Programme spécial :

2.1.1 Étudier la préparation et l'exécution du Programme spécial et prendre les décisions à ce sujet. À cette fin, le Comité se tiendra informé de tous les aspects du développement du Programme spécial et examinera les rapports et recommandations qui lui sont soumis par le Comité permanent mentionné à la section 3 du Mémorandum sur la Structure administrative du Programme spécial de recherche, de développement et de formation à la recherche en reproduction humaine (ci-après désigné par le nom de Comité permanent), par l'agent d'exécution et par le Groupe consultatif scientifique et technique mentionné à la section 4 du présent mémorandum (ci-après désigné par le nom de STAG).

2.1.2 Étudier et approuver le plan d'action et le budget préparés pour l'exercice suivant par l'agent d'exécution et soumis à l'examen du STAG et du Comité permanent.

2.1.3 Étudier les propositions du Comité permanent et approuver les dispositions relatives au financement du Programme spécial.

2.1.4 Étudier les propositions de plans d'action à long terme, ainsi que leurs incidences financières.

2.1.5 Étudier les exposés financiers annuels présentés par l'agent d'exécution, ainsi que le rapport de vérification présenté par le commissaire aux comptes de l'agent d'exécution.

2.1.6 Étudier les rapports périodiques faisant le point des progrès accomplis par le Programme spécial dans la réalisation de ses objectifs.

2.1.7 Examiner et approuver le choix des membres du STAG opéré par l'agent d'exécution, en consultation avec le Comité permanent.

2.1.8 Examiner toute autre question intéressant le Programme spécial qui peut lui être soumise par l'une quelconque des parties coopérantes.

2.2. Composition

Le PCC se compose de 34 membres choisis parmi les parties coopérantes selon les modalités suivantes :

2.2.1 *Principaux contributeurs financiers* : 11 représentants de gouvernements des pays qui ont accordé au Programme spécial la plus large contribution financière pour l'exercice biennal précédent.

2.2.2 *Pays choisis par les Comités régionaux de l'OMS* : 14 représentants de gouvernements d'États membres élus par les Comités régionaux de l'OMS pour un mandat de trois ans, en fonction de la répartition de la population et des besoins régionaux, et répartis comme suit :

| | |
|-----------|---|
| Afrique | 4 |
| Amériques | 2 |

| | |
|------------------------|---|
| Asie du Sud-Est | 3 |
| Europe | 1 |
| Méditerranée orientale | 1 |
| Pacifique occidental | 3 |

Lors de ces élections, il est dûment tenu compte de l'appui technique et/ou financier accordé par les pays au Programme spécial, et de leur intérêt pour les questions de planification familiale, de recherche et de développement concernant la reproduction humaine et la régulation de la fécondité – cette appréciation se fondant sur les orientations des programmes adoptés au plan national.

2.2.3 Autres parties coopérantes intéressées : deux membres élus par le PCC pour un mandat de trois ans et choisis parmi les autres parties coopérantes.

2.2.4 Membres permanents : ceux qui assurent le coparrainage du Programme spécial (organismes de tutelle), la Fédération internationale pour le planning familial et le Programme conjoint des Nations Unies sur le VIH/sida (ONUSIDA).

Les membres du PCC qui appartiennent aux catégories définies en 2.2 et 2.3 peuvent être réélus.

Membres siégeant actuellement au Comité Politiques et coordination du Programme spécial de recherche, de développement et de formation à la recherche en reproduction humaine

16. Conformément au mandat du Comité Politiques et coordination (voir ci-dessus), le siège de la Région européenne deviendra vacant le 31 décembre 2014, à l'expiration du mandat de l'Allemagne. En conséquence, les États membres sont invités à présenter des candidatures en vue d'une désignation ou d'une reconduction, par le Comité régional, d'un État membre pour une période de trois ans qui commencera le 1^{er} janvier 2015.

17. La liste des membres actuels du Comité Politiques et coordination est présentée ci-après.

Catégorie (1) Principaux contributeurs financiers de la période biennale précédente, 2010-2011*

| | |
|---------------------------------|--|
| Chine | Norvège |
| France | Pays-Bas |
| Gouvernement flamand (Belgique) | Royaume-Uni de Grande Bretagne et d'Irlande du Nord |
| Inde | Suède |
| Italie | Suisse |
| Japon | |

Catégorie (2) Pays choisis par les Comités régionaux de l'OMS

| | |
|-------------|----------|
| Allemagne | Libéria |
| Bangladesh | Malaisie |
| Bhoutan | Malawi |
| El Salvador | Maldives |
| Équateur | RDP lao |
| Kenya | Tunisie |
| Lesotho | Viet Nam |

Catégorie (3) Autres parties coopérantes intéressées

| | |
|---------|-----------|
| Népal | 2012-2014 |
| Turquie | 2012-2014 |

Membres permanents

Banque mondiale
FNUAP
OMS
PNUD
UNICEF

Organismes de tutelle

Fédération internationale
pour le planning familial
ONUSIDA

* Lors de sa 16^e réunion de juin 2003, le PCC a approuvé l'interprétation de la section 2.2.1 du Mémorandum sur la Structure administrative du Programme spécial, à savoir que les membres de la Catégorie 1 doivent consister en des représentants des 11 plus grands bailleurs de fonds, non représentés au PPC dans une autre catégorie.

Candidatures

18. La candidature ci-après a été reçue au Bureau régional avant la date limite du 14 mars 2014 ; le curriculum vitae de la personne proposée, sous forme normalisée, est reproduit à la page 36.

Espagne (Dr Federico Pérez Milán)

Tableau récapitulatif des mandats

19. Le tableau 3 indique, de 1997 à 2014, les pays européens qui ont été désignés par le Comité régional pour siéger au Comité Politiques et coordination.

Tableau 3. Composition du Comité Politiques et coordination, 1997-2014

| Pays | 1997-1999 | 2000-2002 | 2003-2005 | 2006-2008 | 2009-2011 | 2012-2014 |
|---------------------------------------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|
| Ex-République yougoslave de Macédoine | XXX | | | | | |
| Ouzbékistan | | XXX | | | | |
| Slovénie | | | XXX | | | |
| Arménie | | | | XXX | | |
| Ukraine | | | | | XXX | |
| Allemagne | | | | | | XXX |

**CANDIDATURE AU COMITÉ POLITIQUES ET COORDINATION
DU PROGRAMME SPÉCIAL DE RECHERCHE, DE DÉVELOPPEMENT
ET DE FORMATION À LA RECHERCHE EN REPRODUCTION HUMAINE**

État membre proposant le candidat : ESPAGNE

Nom PÉREZ MILÁN **Prénom(s)** Federico
Sexe masculin **Date de naissance** 26 septembre 1965

Aptitudes linguistiques : veuillez indiquer les langues de travail du Comité régional dans lesquelles le candidat peut travailler.

| | Parler | Lire | Écrire |
|----------|--------|------|--------|
| Allemand | | | |
| Anglais | X | X | X |
| Français | | | |
| Russe | | | |

Formation professionnelle : indiquer les diplômes professionnels les plus importants obtenus (au maximum 5).

| | <i>Année</i> |
|---------------------|--------------|
| Doctorat | 1998 |
| Docteur en médecine | 1988 |

Carrière professionnelle : mentionner d'abord le poste actuel, ensuite un maximum de quatre postes importants précédemment occupés.

| | <i>Année (début/fin)</i> |
|--|--------------------------|
| Coordonnateur médical | depuis 2010 |
| Consultant clinique principal, Unité de médecine génésique, Hôpital général universitaire Gregorio Marañón, Madrid (Espagne) | depuis 2005 |
| Professeur associé, Département d'obstétrique et de gynécologie, Université Complutense de Madrid, Espagne | depuis 2005 |

Expérience de travail pour et avec les organisations internationales

| | <i>Année</i> |
|--|--------------|
| Membre, Conseil des représentants nationaux, Société européenne de reproduction humaine et d'embryologie | 2006-2010 |

Expérience en tant que président de comités politiques et techniques de haut niveau dans le pays et/ou sur le plan international

| | <i>Année</i> |
|---|--------------|
| Commission nationale espagnole de reproduction humaine assistée | depuis 2010 |
| Président, Société espagnole de fertilité | 2010-2014 |
| Membre du comité exécutif, Société espagnole de fertilité | 2001-2014 |
| Coordinateur, Réseau technique stratégique sur la reproduction humaine assistée (Département de la santé, Communauté de Madrid) | 2010-2012 |
| Coordinateur, Groupe d'intérêt spécial du Système national de santé | 2006-2010 |

Nom et qualité de la personne proposant le candidat

Dr Pilar Farjas Abadía, Secrétaire générale de la santé et des consommateurs, ministère de la Santé, des Services sociaux et de l'Égalité